

M 1230 FEZ S / FEZ S L

Sicherheitshinweise, Schutzklassen und Instruktionen:

Safety information, protection class and instructions:

Consignes de sécurité, classe de protection et instructions:



Der elektrische Anschluss darf nur von einer qualifizierten Fachkraft ausgeführt werden. Reparaturen und Änderungen dürfen nur vom Hersteller oder durch eine autorisierte Fachkraft ausgeübt werden. Bei Reinigungs- und Wartungsarbeiten immer die Stromzufuhr unterbrechen. Die Leuchte erwärmt sich im Betrieb.

Le raccordement électrique doit être effectué uniquement par un personnel qualifié. Les réparations et les modifications doivent être effectuées uniquement par le fabricant ou du personnel autorisé. Lors des travaux de nettoyage ou de maintenance, toujours couper l'alimentation électrique. La lampe peut chauffer.

Connection to mains electricity supply may only be carried out by trained professionals. Repairs and alterations may only be carried out by the manufacturer or an authorised professional. Always turn off electricity during cleaning or maintenance work. The luminaire can heat up.



Externe Dimmer, inkl. Wanddimmer sind nicht zulässig und können die LED bzw. das Betriebsgerät zerstören!

Ne connectez pas la lampe à un variateur externe, pouvant potentiellement endommager ou détruire la LED respectivement l'appareillage de commande intégré.

External dimmers including wall dimmers are not allowed! They may harm the LED respectively the control gear!



Pflegehinweis: Stromzufuhr unterbrechen. Mit einem feuchten Tuch abreiben, keine scheuernden oder alkoholischen Reinigungsmittel verwenden. Schutzglas über LED nicht berühren, wenn nötig mit sauberem und trockenem Lappen reinigen.

Consignes d'entretien: Couper le courant électrique. Nettoyez avec un chiffon humide, n'utilisez pas des produits nettoyant abrasifs ou contenant de l'alcool. Ne pas toucher ou nettoyer la LED. Ne pas toucher le verre de protection de la LED, si nécessaire nettoyer avec un chiffon sec et propre.

Care instructions: Disconnect the power supply. Clean the luminaire with a damp cloth, do not use abrasive detergents or detergents containing alcohol. Do not touch the protection glass over the LED, if necessary clean it with a dry and spotless cloth.



Technische Konformität gemäss EN-Richtlinien

Conformité technique selon les directives EN

Technical conformity as per EN standards



Leuchte darf nur in trockenen Innenräumen eingesetzt werden.

Les lampes doivent être utilisées uniquement dans un environnement intérieur sec.

Luminaires may only be used in dry indoor spaces.



Fachgerechte Entsorgung / darf nicht in den Hausmüll.

Mise au rebut conforme aux dispositions en vigueur / ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères.

Proper disposal / Should not be disposed of with normal household waste.



Schutzklasse II: Betriebsmittel mit Schutzklasse II haben eine verstärkte oder doppelte Isolierung in Höhe der Bemessungsisolationsspannung zwischen aktiven und berührbaren Teilen.

Classe de protection II: Les pièces conductrices sous tension sont pourvues d'une double isolation ou d'une isolation renforcée à l' hauteur de la tension d'isolation assignée entre les parts actives et tangibles.

Protection class II: Operating material with protection class II are fitted with a with additional protective or double insulation between active and touchable parts at the height of the related insulation voltage.

IP20

Schutzart IP20: Basisschutz gegen Finger und Fremdkörper >12mm.

Type de protection IP20: Protection de base contre les doigts et les corps étrangers >12mm.

Protection Rating IP20: Basic protection against fingers and foreign objects >12mm.



LEDs nicht unmittelbar ins Auge richten!

Ne dirigez pas les LED directement vers les yeux!

Do not direct the LED towards the eyes!